



SIGNE DE VIE

UNE NOUVELLE DE JUDE STACEY

HISTOIRE
JUDE STACEY

ILLUSTRATIONS
BORG SINABAN

ÉDITION
CHLOE FRABONI

CONCEPTION ET DIRECTION ARTISTIQUE
COREY PETERSCHMIDT

CONSULTATION CRÉATIVE
**JEFF CHAMBERLAIN, MIRANDA MOYER, NESSKAIN, DION ROGERS,
JOSHI ZHANG**

PRODUCTION
BRIANNE MESSINA, CARLOS GARCIA RENTA, TAKAYUKI SHIMBO

REMERCIEMENTS SPÉCIAUX
VALERIE STONE

TRADUCTION
NOLWENN GAUDIN, JEAN-MARIE CAROFF



© 2025 Blizzard Entertainment, Inc. Blizzard et Blizzard Entertainment sont des marques ou marques déposées de Blizzard Entertainment, Inc. aux États-Unis d'Amérique et/ou dans d'autres pays.

Publié par Blizzard Entertainment.

Cette nouvelle est une œuvre de fiction. Les noms, les personnages et les incidents représentés sont le produit de l'imagination de l'auteur ou de l'artiste ou sont utilisés dans un cadre fictif, et toute ressemblance avec des personnes vivantes ou décédées, des entreprises, des événements ou des lieux réels serait purement fortuite.

Blizzard Entertainment n'exerce aucun contrôle sur l'auteur ni les sites tiers ainsi que leur contenu et décline toute responsabilité à cet égard.

SIGNE DE VIE

L'air était stagnant dans les couloirs de l'Observatoire : Gibraltar. Juno sentait sur sa peau l'électricité statique habituelle dont la base était imprégnée. Cela lui apportait une touche de réconfort, mais ça n'avait toujours rien de la familiarité d'un chez-soi.

Au cours des mois qui avaient suivi son arrivée sur Terre, Juno Teo Minh avait trouvé la planète magnifique, quoiqu'oppressante. Bien entendu, la vie sur Mars n'avait jamais été facile, même avec sa famille à ses côtés. L'initiative de terraformation du projet Promesse rouge avait causé de terribles tempêtes de poussière qui mettaient en péril la sécurité de la colonie et qui décidèrent la famille de Juno à lui construire le vaisseau qui l'amena sur Terre. Malgré tout, sa vie d'antan suivait une routine paisible : enfiler la même combinaison et manger les mêmes rations... rentrer au même logement et dormir sous la lueur des mêmes lunes jumelles.

Si Juno avait trouvé son départ de Mars difficile, il s'avéra que braver seule la vie sur Terre l'était davantage encore. Sa mère ne lui avait demandé qu'une seule chose le jour de son départ : de vivre une longue et heureuse vie. Mais comment pouvait-elle être heureuse alors que sa famille était en danger ? Elle devait sauver la colonie, sa *maison*. Et si elle n'y parvenait pas...

Cette réflexion lui fit perdre le fil de ses pensées alors qu'elle se dirigeait vers

le centre de commandement.

« Juno, c'est toi ? »

La voix de Mei provenait de l'autre bout de la salle. Juno se redressa et allongea le pas afin de se donner une démarche assurée. « Oui, j'arrive ! »

Lorsqu'elle atteignit la porte, Juno vit que Mei n'était pas la seule à l'attendre. Cassidy était accoudé sur une rambarde en haut des escaliers, à côté de Pharah. Écho planait derrière l'épaule de Winston, en pointant quelque chose sur une carte devant eux, et Efi était assise avec Sojourn à une table de conférence, faisant défiler des lignes de données sur une tablette holographique. Depuis le retrait du Secteur zéro, l'ambiance de la base était plus légère, plus animée. Overwatch y avait survécu et, à présent, l'équipe pouvait guérir, tout comme le monde.

En voyant Juno, Winston se redressa et ajusta ses lunettes avant de traverser la pièce à sa rencontre. « Juno ! Comment vas-tu, aujourd'hui ? »

Winston et Juno avaient souvent discuté de ce voyage au cours des derniers jours. Il avait été ravi de l'aider à se préparer et n'avait pas hésité à partager sa propre expérience avec Lucheng Interstellar. Dans l'ensemble, Winston lui apportait un grand soutien moral. Il essayait de rester optimiste et encourageait Juno à se sentir confiante vis-à-vis de ce voyage. Mais elle en savait suffisamment sur la colonie lunaire Horizon pour comprendre que le propre passé de Winston avec Lucheng était compliqué. Aujourd'hui encore, alors qu'il l'accueillait avec un sourire, elle voyait bien que son attitude positive n'était qu'une façade.

« J'ai trop hâte, évidemment ! Mais... » Juno échangea un bref coup d'œil avec Mei. « Ça me stresse quand même un peu. Je ne connais pas ces gens. Et s'ils refusaient de nous aider ? »

- Eh bien, à part toi, Lucheng en sait plus sur la colonie de Mars que quiconque sur Terre, lui assura Mei. Et tu as des informations que ses équipes voudront sûrement connaître. »

Objectivement, c'était vrai. Dans leurs brèves correspondances avec Lucheng Interstellar, la société avait semblé soutenir leur initiative, faisant référence à leur engagement continu dans la recherche scientifique. Après tout, les deux parties bénéficieraient largement d'un échange d'informations. Juno avait des questions sur la panne de communication qui avait apparemment forcé Lucheng à abandonner sa famille sur Mars, sans aucune ressource. La Dre Chao, présidente et PDG de

JUNO AVAIT DES QUESTIONS SUR LA PANNE DE COMMUNICATION QUI AVAIT APPAREMMENT FORCÉ LUCHENG À ABANDONNER SA FAMILLE SUR MARS, SANS AUCUNE RESSOURCE. LA DRE CHAO, PRÉSIDENTE ET PDG DE LUCHENG, ÉTAIT L'UNE DES RARES PERSONNES SUR TERRE QUI POURRAIENT ÉVENTUELLEMENT LUI DONNER DES RÉPONSES.

Lucheng, était l'une des rares personnes sur Terre qui pourraient éventuellement lui donner des réponses. Peut-être était-ce toute cette pression qui rendait ce voyage aussi intimidant.

Wiston hocha la tête en signe d'accord avec Mei. « Qui ne tente rien n'a rien. Et nous sommes tous et toutes avec toi, Juno. Quoi qu'il arrive. »

Juno regarda tour à tour Winston et Mei, réconfortée par leur assurance. Derrière eux, Cassidy leva son chapeau dans sa direction, et Sojourn opina du chef sans rien dire. Même si la réunion la rendait nerveuse, tout le monde ici avait confiance en elle.

« Vous avez raison, dit-elle d'un air déterminé en hochant la tête. J'ai réussi à venir jusqu'ici, sur Terre. Un voyage à Lijiang n'est qu'une autre étape de mon périple. »

Winston lui sourit de toutes ses dents. « Voilà ce qu'on veut entendre ! Écho, as-tu déjà défini leur trajectoire du vol ? »

La salle s'anima alors que Winston retournait à son bureau avec Écho et que les autres agents se remettaient à leurs tâches. Juno balaya la salle du regard, les mains jointes sur sa poitrine pour calmer son cœur qui battait la chamade.

Mei lui donna un petit coup à l'épaule avant de l'attirer à elle pour une brève étreinte. En la serrant, elle murmura : « Tu vas assurer, Juno. »

Quand elles s'écartèrent, et bien qu'elle ne lui dit pas *merci* à haute voix, Juno lui en semblait reconnaissante.

« Quand tu seras prête à partir, fais-nous signe. »

Le moment lui parut familier, mais Juno savait que cette fois-ci, ce serait différent. Lorsqu'elle avait quitté la colonie, seule la voix de sa mère l'avait guidée. Et Juno avait porté seule le poids de l'espoir placé en elle. À présent, Overwatch était à ses côtés. Elle n'était plus seule à faire avancer la mission visant

à sauver sa colonie.

Les jardins de Lucheng arboraient des nuances de vert jamais vues auparavant.

Juno avait grandi entourée de couleurs chaudes - la surface de Mars et toutes les variations de couchers de soleil terrestres des westerns en holovidéo que son père adorait -, mais le *vert* avait quelque chose de spécial. Lucheng Interstellar avait sélectionné avec soin une multitude de végétaux pour son jardin : des ginkgos, des pothos et du jasmin bas encadraient une vue sur la ville et la tour, compensant les signes de l'attaque du Secteur zéro par leur beauté naturelle.

La Dre Shing, scientifique en chef sur le projet Promesse rouge, les avait accueillies à leur arrivée. Juno avait déjà pu se rendre compte de la gentillesse de la Dre Shing auparavant, et sa présence pour la visite la rassurait.

« J'espère que ça ne vous dérange pas de passer par les jardins, demanda Shing en indiquant la flore autour d'elles. La tour est en réparation depuis les attaques du Secteur zéro, la réunion aura donc lieu dans l'un des autres bureaux du campus.

- Oh, non, ça ne nous pose aucun problème ! répondit Juno. Les jardins sont splendides.

- En effet. C'est grâce aux systèmes sophistiqués d'hydroponie et de contrôle de la température que nous avons créés pour la colonie lunaire », récita Shing, comme si elle avait guidé cette visite maintes fois.

Mei et Shing furent bientôt en pleine conversation sur ce qui les avait amenées à leurs domaines respectifs, trouvant de nombreuses similarités dans la nature de leurs recherches. Juno s'éloignait déjà devant, flânant au-dessus des deux scientifiques alors qu'elle examinait une fleur fine comme du papier dans un arbre aux mouchoirs. Elle se tourna pour laisser ses bottes martiennes la porter au-dessus de la canopée, à l'écart du chemin. À cette altitude, elle pouvait mieux se rendre compte de l'état de la tour suite à l'attaque du Secteur zéro. L'une de ses fenêtres avait été soufflée de l'intérieur, ne laissant que des fragments de verre le long du cadre. Des petites taches noires - des marques de balles et des résidus d'explosifs - recouvraient la façade. Les ouvriers se trouvaient sur des plateformes flottantes en hauteur - Juno estimait qu'ils étaient au niveau du soixantième étage

- et abaissaient soigneusement des segments de métal tordu au sol, où d'énormes panneaux de durovidro étaient découpés sur mesure. En planant, Juno rejoignit lentement Mei et Shing qui étaient toujours en pleine conversation.

« Mais cela prend beaucoup plus de temps que ce que nous avons prévu. La majorité de nos efforts se sont concentrés sur l'aide apportée à Lijiang pour se remettre de l'invasion, expliquait Shing.

- Ils ont de la chance d'avoir votre soutien, répondit Mei en souriant. C'est assez rare que les entreprises donnent la priorité à leur communauté.

- D'expérience, Lucheng n'est pas une société comme les autres. Par ailleurs, le travail de reconstruction profite à tout le monde. Il n'est pas essentiel qu'à la réussite de notre travail, mais également à la santé de nos communautés pour construire et entretenir des environnements sûrs qui incitent à une réflexion sans réserve. »

Shing avait dit cela d'une façon qui mit Juno mal à l'aise. Ses paroles ne sonnaient pas de la même façon que lorsque Shing parlait de ses propres recherches à Mei : elles semblaient répétées. Shing paraissait d'ailleurs nerveuse, comme si elle craignait de dire quelque vérité à haute voix.

Mais avant que Juno ait l'occasion de lui demander ce qui n'allait pas, Shing avait porté son attention sur un lecteur de cartes à l'entrée de l'établissement. Après les avoir fait entrer, elles parcoururent un couloir et s'installèrent bientôt dans une salle de conférence silencieuse, face à un panel de scientifiques. À l'écart des autres, assise dans un fauteuil planeur en bout de table se trouvait la Dre Chao.

Shing fit rapidement les présentations, nommant chacun des scientifiques de l'équipe Promesse rouge ainsi que leurs domaines d'expertise, puis Chao prit la parole en premier.

« Juno Teo Minh, annonça-t-elle en faisant signe à Juno de s'asseoir. C'est un plaisir de pouvoir enfin vous rencontrer.

- Tout le plaisir est pour moi, Dre Chao ! » répondit Juno avec un sourire étincelant. Mei serrait la main au dernier scientifique tandis que Juno examinait la pièce et s'agitait sur sa chaise, impatiente de pouvoir poser les questions qu'elle avait préparées lors du vol.

Pour commencer, Juno fournit un récit détaillé de son voyage jusqu'à la Terre. C'était étrange de se sentir scrutée aussi intensément, mais, dans l'ensemble, les

scientifiques étaient aimables et semblaient impressionnés par l'efficacité de son vaisseau, compte tenu des ressources limitées utilisées pour sa construction.

Cependant, lorsque la conversation aborda l'état de la colonie de Mars, la curiosité du panel s'éveilla pour de bon. Les questions furent plus précises, plus spécifiques, comme si Lucheng en savait déjà beaucoup sur les tempêtes de poussière.

« Je ne sais pas si c'est comparable à ce qu'ils peuvent vivre à l'heure actuelle, répondit Juno à une question sur la magnitude de la dernière tempête qu'elle avait connue. Mais j'ai rapporté une liste de leurs derniers relevés et Mei m'a aidée à les interpréter. »

Le panel porta alors son attention sur Mei qui avait commencé à faire défiler ses conclusions sur une tablette. « Juno a raison. Ça ne ressemble pas exactement aux relevés ou prévisions des tempêtes sur Terre, mais j'ai découvert des similitudes assez proches. Et quand j'ai comparé les données de Juno avec mes simulations, j'ai pu prédire le taux d'occurrence de ces tempêtes à ce jour, et j'ai également trouvé plusieurs solutions possibles pour que Lucheng en réduise la sévérité. »

Mei afficha l'un de ses graphiques sur le grand écran holographique et le silence se fit dans la pièce. Quelques murmures s'élevèrent alors que les scientifiques se penchaient vers leurs collègues voisins en indiquant des données sur leurs propres tablettes. Hormis Shing, personne ne leva le nez de son propre écran pour s'intéresser aux projections de Mei. L'idée d'être venues jusqu'ici pour que le travail de Mei ne soit pas reconnu à sa juste valeur était pour le moins contrariante. Juno était sur le point de dire quelque chose quand Shing la devança.

« Merci d'avoir répondu à nos questions, Juno. J'imagine que c'est un épisode difficile à revivre. »

Juno secoua la tête. « Je ne dirais pas que c'est... *difficile*, Dre Shing. Évidemment, je m'inquiète pour ma colonie et ma famille, mais je sais que je ne dois pas perdre espoir. Et je suis infiniment reconnaissante envers Lucheng pour son soutien !

- L'optimisme de Juno est l'une de ses plus grandes qualités », intervint Mei avec un petit sourire.

Chao affichait elle aussi un sourire, quoique contrit et étrangement dénué de joie. « Il semblerait en effet. Mais, aussi admirable soit-il, vous devez comprendre

qu'en tant qu'organisation dévouée à la science, Lucheng doit prendre... des décisions pratiques. »

Juno retrouva ce sentiment de malaise, mais garda le silence.

« Le dernier rapport que nous avons reçu sur les tempêtes de poussière peignait un tableau... pour le moins sombre de la colonie, continua Chao. Lorsque la communication a été coupée, nous avons supposé le pire. Et compte tenu des menaces grandissantes auxquelles nous devons faire face ici, sur Terre, Lucheng ne pouvait plus justifier d'allouer des ressources à un retour sur Mars. »

Juno eut l'impression de recevoir un coup de poing dans l'estomac. Il y eut une longue pause, puis elle répondit : « Vous voulez dire... que Lucheng n'a pas prévu de mission de sauvetage ? »

Un silence pesant suivit, ponctué par une toux hésitante de Shing. « Malheureusement, non, dit-elle avec une sympathie qui semblait sincère. Cela aurait été... une utilisation imprudente des ressources de la société. »

Chao intervint rapidement pour clarifier ce qui venait d'être dit. « Ce qui est arrivé est une tragédie, Juno. Une véritable tragédie. Mais les tempêtes se sont intensifiées à une vitesse sans précédent. Toutes nos tentatives de communication avec la base, avant et après votre arrivée, ont échoué. Jusqu'à présent, nous n'avons pas pu recueillir d'autres relevés. J'ai bien peur qu'il n'y ait eu aucun signe de vie depuis votre retour. »

Aucun signe de vie.

Une poignée de scientifiques échangèrent des regards inquiets. Dre Shing se pencha vers Chao pour lui chuchoter quelque chose à l'oreille, mais celle-ci leva la main pour l'interrompre. Juno avait à peine remarqué l'interaction : elle était restée bloquée sur cette courte phrase.

« Aucun signe de vie ? » Elle avait lâché la question sans même savoir ce qu'elle pourrait dire ensuite. « Je suis leur signe de vie, Dre Chao. Et leurs recherches n'ont pas échoué, mais ils ont besoin de ressources et d'expertise afin de stabiliser l'atmosphère martienne. Mei possède ces connaissances, elle a des simulations à vous présenter, plusieurs moyens de... »

Juno sentit les larmes lui monter aux yeux. Elle fit une brève pause afin de reprendre son souffle et se concentrer. Il lui était difficile de réprimer ses émotions et, lorsqu'elle reprit la parole, elle avait la gorge serrée. Sans même

« MA FAMILLE A FAIT UNE PROMESSE À LUCHENG. UNE PROMESSE QUE NOUS AVONS TENUE : PROUVER QUE LA VIE SUR MARS ÉTAIT POSSIBLE. NOUS AVONS RÉPONDU AUX ATTENTES DE LUCHENG, NOUS LES AVONS MÊME DÉPASSÉES. VOUS AVEZ PERDU LE CONTACT AVEC LA COLONIE IL Y A À PEINE QUELQUES MOIS... ET VOUS NOUS AVEZ DÉJÀ ABANDONNÉS ? »

s'en apercevoir, elle avait commencé à planer légèrement au-dessus de sa chaise.

« Ma famille a fait une promesse à Lucheng. Une promesse que nous avons tenue : prouver que la vie sur Mars était possible. Nous avons répondu aux attentes de Lucheng, nous les avons même dépassées. Vous avez perdu le contact avec la colonie il y a à peine quelques mois... et vous nous avez déjà abandonnés ? »

Mei posa doucement une main sur le bras de Juno pour la faire redescendre au sol.

Après un instant, Chao soupira - encore une fois, son expression n'inspirait que méfiance à Juno. « Je ne m'attends pas à ce que vous soyez d'accord avec notre décision, Juno. Si nous avions su à l'époque ce que vous nous avez révélé aujourd'hui, notre choix aurait probablement été différent. »

Chao passa la paume de sa main sur l'accoudoir du fauteuil qui se mit à vrombir en se détachant de son socle. « Votre retour sur Terre, saine et sauve, est un véritable miracle, Juno, mais je crains que Lucheng ne puisse prendre de décisions basées sur de simples suppositions. À ce stade, les probabilités de toutes nos simulations de mission de sauvetage nous donnent moins de 3 % de réussite. Si vous acceptez de partager les données que vous avez rapportées de la colonie avec Lucheng, nous pouvons bien entendu soutenir les recherches de Dre Zhou. Je suppose que son expertise trouverait de nombreuses applications à notre travail. Mais nous ne pouvons pas, en toute conscience, lancer une mission de sauvetage dans l'espoir de défier d'aussi faibles probabilités. »

Juno se tut en regardant les scientifiques rassembler leurs notes sur la conversation et trier l'historique de sa vie entière dans différents dossiers. Shing signala au reste de l'équipe de partir et se positionna à côté de la Dre Chao, les mains croisées sur sa tablette.

Finalement, lorsqu'elles n'étaient plus que toutes les quatre, Juno reprit :

« Ce n'était pas un retour. »

Chao fronça les sourcils. « Pardon ?

- Je ne suis pas *rentrée* sur Terre, répéta Juno en se levant de sa chaise et en bombant le torse. C'était chez moi, là-bas. »

Juno perçut l'expression de Mei du coin de l'œil : un mélange de sympathie et de tristesse, assorti peut-être d'une once de fierté.

« Non, bien sûr, dit Chao en se raclant la gorge, gênée. Mais... si nous devons coopérer à quelque niveau que ce soit, je dois vous demander de ne plus rendre aucune information concernant le projet Promesse rouge publique. Votre voyage sur Terre a reçu une couverture médiatique importante, ce qui a entravé notre capacité à soutenir la mission... mais, nous vous savons tout de même gré de votre discrétion depuis. » Chao inspira. « Le projet Promesse rouge n'était pas confidentiel pour rien. Si la portée complète du projet était révélée au public maintenant, cela nuirait aux progrès qui ont été réalisés avant même que nous puissions terminer l'analyse de toutes les données à notre disposition. »

À ce stade, Juno n'aurait pas dû être étonnée que la Dre Chao souhaite qu'elle garde le secret sur la colonie. Elle n'en fut pas pour le moins déçue.

« Si vous pouvez respecter ces conditions, nous pouvons nous engager à étudier les données atmosphériques que la Dre Zhou et vous-même avez préparées. Réfléchissez à mon offre, Juno. Vos parents ont travaillé sans relâche pour que l'humanité comprenne mieux la colonisation extraterrestre. Je ne peux qu'imaginer qu'ils souhaiteraient que vous nous aidiez à aller dans ce sens. »

Juno ne répondit pas. Son regard était fixé sur la table, elle était peu disposée à confirmer l'interprétation superficielle de la Dre Chao concernant les motivations de sa famille.

Chao frôla Shing en se dirigeant vers la porte et ajouta : « Nous resterons en contact, Juno. La Dre Shing va vous raccompagner. »

Puis elle s'en alla, emportant avec elle toute chance d'obtenir des réponses aux questions qui tourmentaient Juno.

« Par ici, annonça Shing, coupant abruptement le silence. Vous devriez au moins voir le musée avant de partir. Il se trouve juste au bout du jardin. » Juno continua de tenir la main de Mei lorsqu'elles suivirent Shing le long du chemin par

lequel elles étaient arrivées. Les jardins étaient différents dans la soirée ; Juno remarqua alors le gris argenté des machines qui empiétaient sur la végétation. Une créature avait creusé des trous dans la terre près de la mare et avait laissé des empreintes de pattes boueuses. Des renouées avaient fissuré le ciment d'une allée d'entretien. Le ronronnement du système hydroponique couvrait les sons du marché de nuit, et les rayons des lampes solaires dissimulaient les premières étoiles qui apparaissaient au-dessus de leurs têtes.

Lorsqu'elles arrivèrent au musée, Shing les confia à un guide et leur promit de les retrouver à la boutique de souvenirs une fois leur visite terminée. Quelques heures plus tôt, Juno aurait été fascinée par ce musée, mais à présent, il lui paraissait incroyablement futile. L'immense collection d'images satellite, les descriptions des animaux du projet : Compagnon des étoiles, les schémas de fusées et les plans pour la colonie lunaire Horizon se mélangeaient devant elle. Quand finalement elles arrivèrent à la boutique de souvenirs, Juno n'avait qu'une envie : rentrer à Gibraltar.

Elles retrouvèrent la Dre Shing à l'entrée de la boutique, elle tenait une grande maquette de fusée qu'elle avait sans doute achetée à l'intérieur. Elle voulait absolument montrer les détails à Juno : le logo de la colonie lunaire Horizon était dessiné sur le côté et faisait également office de bouton pour projeter des étoiles holographiques.

C'était un objet finement réalisé et un cadeau attentionné. Shing indiqua également un panneau d'accès sur le dessous de la fusée que Juno pouvait utiliser pour modifier le jouet et les projections holographiques. Mais ce n'était que ça : un *jouet*, un autre geste condescendant de la part de Lucheng pour tenter de minimiser la gravité de leurs décisions. Après la façon dont Chao avait traité Juno, c'était une maigre consolation.

« Merci », dit Juno quand Shing lui donna la fusée. Sa famille lui avait appris qu'il était important de toujours dire merci quand on recevait un cadeau, qu'il vous plaise ou non.

« Je vous en prie. Je me suis dit... eh bien, après ce qu'il s'est passé aujourd'hui, il me semblait important que vous repartiez avec quelque chose. »

Juno regarda la porte derrière Shing, soudainement pressée de quitter Lucheng et ses fausses promesses.

« LUCHENG INTERSTELLAR NE S'INTÉRESSE PAS AUTANT À SON PERSONNEL QUE CE QUE LA DRE CHAO VOUDRAIT VOUS FAIRE CROIRE. LE PROGRÈS RESTE LA PRIORITÉ ABSOLUE ET, PARFOIS... CELA A UN COÛT. »

« Et j'ai pensé que ça pourrait vous rappeler votre chez-vous. »

Cette remarque attira l'attention de Juno. C'était la première fois que quelqu'un ici reconnaissait que la vie sur la colonie puisse lui manquer.

« Juno, je veux que vous sachiez, commença Shing à voix basse et avec hésitation, que je suis navrée. Cela n'aura peut-être aucune valeur pour vous, mais Lucheng Interstellar a annulé le projet d'extraction sur Mars contre mes recommandations. »

Juno croisa le regard de Shing et la vit alors différemment : elle n'était plus une simple scientifique, mais une autre personne limitée par les décisions de Lucheng. Elle aussi avait fait partie du projet Promesse rouge, après tout. Peut-être qu'elle aussi déplorait la perte de la colonie.

« Merci », répéta Juno, mais cette fois-ci, c'était sincère.

Mei posa la main sur l'épaule de Juno pour l'attirer vers la sortie. « Oui, merci, Dre Shing. » Après un hochement de tête réconfortant adressé à Juno, elle conclut : « Nous n'abandonnerons pas. »

Shing les raccompagna jusqu'au seuil de la porte, comme si elle semblait réticente à les quitter des yeux. La porte s'était presque complètement refermée lorsqu'elle la bloqua et se mit à courir dans la rue pour les rattraper.

« Dre Zhou, attendez... » pria Shing en agrippant l'épaule de Mei.

Celle-ci se retourna, surprise, et regarda tour à tour Juno et Shing.

« Faites attention à vous. Toutes les deux », les avertit Shing sur un ton pressant, les mots hachés par sa respiration haletante. Elle lança un regard anxieux à la tour derrière elle, puis lâcha Mei.

« Lucheng Interstellar ne s'intéresse pas autant à son personnel que ce que la Dre Chao voudrait vous faire croire. Le progrès reste la priorité absolue et, parfois... cela a un coût. »

Dans la soirée, Juno et Mei avaient un peu de temps avant de reprendre la navette de retour à Gibraltar. Juno étant toujours consternée par l'issue de la réunion, Mei suggéra une promenade au marché de nuit de Lijiang.

Elle marchèrent un long moment, s'arrêtant dans les boutiques et achetant tout un tas de souvenirs à rapporter à Gibraltar. Juno appréciait que Mei tente de lui remonter le moral, mais elle ne cessait de se répéter la cruelle observation de la Dre Chao : « aucun signe de vie ».

Comme si elle ressentait l'anxiété de Juno - peut-être qu'elle avait remarqué l'hésitation de ses pas ou ses épaules voûtées pour se dérober à la foule -, Mei finit par les conduire à un petit restaurant aux abords du marché. Ce répit lui fit du bien, et ce moment à partager des ravioles bien chaudes en bonne compagnie apaisa légèrement Juno. Ensemble, elles contemplèrent la foule du marché en mangeant, dans un silence confortable. Lorsque leurs assiettes furent presque vides et que les premiers étals du marché fermaient, Mei déclara : « Tu sais... Je suis très fière de toi, Juno.

- Pourquoi ? s'enquit-elle, son assurance écornée après les événements de la journée.

- C'était très courageux, ce que tu as fait. Défendre ta famille de cette façon avec la Dre Chao. »

Juno haussa les épaules et détourna le regard pour observer les dernières traces des passants à l'extérieur, peu convaincue.

« Je suis sérieuse. Je ne sais pas si j'aurais eu le courage de le faire à ta place.

- Bien sûr que si », insista Juno, mais Mei sourit en secouant la tête.

Après un moment de silence, Juno jeta un coup d'œil à Mei. « Tata... quand tu es rentrée à Overwatch après l'Antarctique, est-ce que ça t'est arrivé de te sentir seule, parfois ? Même quand tu étais entourée de plein de monde qui t'aidait à trouver ta place ?

- Tout le temps, répondit Mei d'une petite voix. Je sais que c'est effrayant de penser à tout ce qui a pu se passer depuis ton départ. Et je sais que Lucheng ne nous aidera pas autant qu'on l'espérait, mais nous repartons avec plus d'informations que nous n'en avions ce matin. » Avec un sourire rayonnant, Mei regardait Juno, assise de l'autre côté de la table. « Même si Lucheng n'est pas prêt à envoyer

**« JE SAIS QUE TOI ET OVERWATCH ÊTES LÀ POUR MOI, MAIS...
» QUAND ELLE RELEVA LA TÊTE, JUNO AVAIT LES YEUX QUI
BRILLAIENT. « MA FAMILLE ME MANQUE, TATA MEI. ET JE NE
VAIS PAS L'ABANDONNER... MÊME SI LUCHENG L'A DÉJÀ FAIT. »**

un vaisseau sur Mars, on peut toujours trouver un moyen de sauver ta famille, ta colonie.

- Je ne comprends pas. Pourquoi est-ce que je suis obligée de les convaincre de m'aider ? »

Mei soupira. « Parfois... les gens sur Terre refusent de faire ce qui est juste s'ils ne peuvent pas en tirer profit. »

Juno ne l'écoutait qu'à moitié, en poussant le chou dans son assiette avec ses baguettes.

« Tu ressembles tellement à ta mère, continua Mei. Tu me trouves courageuse... mais elle, elle n'avait peur de rien. Et elle pensait comme toi : même si quelque chose est difficile ou dangereux, faire le bien reste toujours la chose la plus importante. C'est cette conviction – que nous pouvions changer les choses par notre travail – qui m'a inspirée à rejoindre Overwatch en premier lieu. »

Juno aurait voulu trouver du réconfort dans cette révélation, mais Mei parlait de sa mère comme s'il était morte, et cela la remplissait d'un effroi tout autre.

« Je sais que toi et Overwatch êtes là pour moi, mais... » Quand elle releva la tête, Juno avait les yeux qui brillaient. « Ma famille me manque, tata Mei. Et je ne vais pas l'abandonner... même si Lucheng l'a déjà fait. »

Mei lui prit la main. Dehors, quelques lampes le long des allées du marché commencèrent à s'éteindre. « Nous n'arrêterons jamais d'essayer de les sauver, Juno. Je te le promets. »

Le vol retour jusqu'à Gibraltar fut long et agité. Juno passa tout le trajet à ressasser les événements de la journée. Le refus indifférent de Chao et l'avertissement de Shing avaient gâché la visite, et Juno ne savait plus en qui avoir confiance.

« À QUICONQUE ÉCOUTE CETTE TRANSMISSION, VOUS NOUS AVEZ PEUT-ÊTRE ABANDONNÉS... MAIS, JE VOUS EN PRIE, NE L'ABANDONNEZ PAS, ELLE. »

Au moment où elle s'assoupissait, une secousse agita la navette. Le compartiment dans lequel elle avait rangé ses affaires s'ouvrit d'un coup, éparpillant son sac et son contenu par terre. Juno s'agrippa à son siège et ferma les yeux en attendant que les turbulences se calment.

« Désolée, tout le monde, dit Tracer via l'interphone après quelques instants. On vient de traverser une zone de turbulences ! Le reste du trajet devrait être plus calme. »

Juno ouvrit les yeux et desserra les poings, soupirant de soulagement avant de se détacher pour ramasser ses affaires. La fusée que la Dre Shing lui avait offerte avait volé à l'autre bout de la cabine. La projection holographique clignotait, les étoiles apparaissaient et disparaissaient tandis que la maquette était secouée sur le sol de métal.

Juno ramassa la fusée et la retourna pour voir si elle était endommagée. Elle semblait relativement intacte, elle fut donc étonnée qu'elle ne semble déjà plus très bien fonctionner.

Juno revint à son sac et sortit les outils qu'elle avait toujours avec elle. Elle dévissa minutieusement le panneau d'accès. La plaque s'enleva immédiatement comme si elle avait à peine été vissée.

Collés à l'intérieur avec du ruban adhésif se trouvaient une puce électronique et un message soigneusement plié. Ce dernier contenait des consignes détaillées : des modifications rapides pour rebrancher une sortie audio sur la fusée et installer la puce. En bas de la page, un message familier, griffonné à la hâte :

JE VOUS CONTACTERAI QUAND J'EN SAURAI DAVANTAGE.

NE PERDEZ PAS ESPOIR.

- S

Pendant le reste du voyage, Juno ne s'occupa plus que de la fusée. Elle la mit dans son sac quand ils atterrirent et se rendit directement à sa chambre, en

assurant les autres agents qu'elle serait prête pour un débriefing le lendemain matin. Quelques heures plus tard, alors que le soleil pointait au-dessus de la baie, Juno terminait enfin son travail.

Elle était recroquevillée par terre entre la fusée et un haut-parleur, prête à écouter ce qui en sortirait. Au bout d'un moment, l'hologramme devint une vidéo de la colonie, et Juno entendit sa mère parler dans les haut-parleurs du moniteur.

« Je m'appelle Jiayi Teo. Je suis une scientifique en poste sur la colonie de Mars, nom de code Projet Promesse rouge. Si vous m'entendez, répondez. Nous demandons un réapprovisionnement immédiat et le soutien de Lucheng Interstellar. »

À entendre de nouveau la voix de sa mère, Juno fondit presque en larmes. Mais elle connaissait ce message : c'était celui que la colonie avait diffusé il y a des mois, lorsqu'elle était partie pour la Terre. Elle soupira, déçue. Elle était sur le point d'éteindre l'enregistrement lorsque celui-ci reprit. *« Juno, si tu entends ce message, nous allons bien. »*

Il y eut une pause, puis son père dit quelque chose d'inaudible derrière, avant que Jiayi continue.

« Nous voulons que tu saches que nous sommes tous très fiers de toi, Juno. Quoi qu'il arrive, où que tu ailles, il y aura des gens qui t'aimeront. Et même si nous ne sommes pas ensemble, tant que tu te souviens de nous... nous serons toujours avec toi. »

Le ton de sa mère devint alors grave, déterminé, comme lorsqu'elle avait fait ses adieux à Juno.

« À quiconque écoute cette transmission, vous nous avez peut-être abandonnés... mais, je vous en prie, ne l'abandonnez pas, elle. »

Juno retint son souffle, se préparant presque à voir le visage de sa mère apparaître, mais la projection vacilla et la transmission ne fut plus que parasites. Dans le silence de sa chambre, la fusée serrée contre sa poitrine, Juno réécouta l'enregistrement en boucle, s'imprégnant de l'espoir qui emplissait la voix de sa mère.



À PROPOS DE L'AUTRICE

Jude Stacey est une scénariste et game designer qui porte un amour tout particulier aux héros et héroïnes. Après avoir étudié la littérature et l'écriture, Jude a débuté sa carrière comme éditrice de poésie avant de basculer dans le monde du jeu vidéo. En-dehors du travail, elle aime le catch, jouer avec ses ami(e)s et rester bien au chaud dans son canapé à regarder des films avec sa moitié et ses animaux de compagnie. Jude vit actuellement en Nouvelle-Angleterre et travaille comme conceptrice narrative senior dans l'équipe d'Overwatch 2.